



# RAPPORT ANNUUEL

CROHN ET COLITE CANADA

# 2020

Y mettre fin. Pour la vie.



Crohn et  
Colite Canada  
Crohn's and  
Colitis Canada

# EN AVANT TOUTE

Cette année a vraiment sorti de l'ordinaire; nous n'oublierons jamais 2020. La pandémie de COVID-19 a eu un impact sur nos vies à bien des égards.

Certes, beaucoup de choses ont changé, mais nous avons également appris et tissé de nouveaux liens - des compétences que nous mettrons à profit dans les années à venir. Nous avons trouvé de nouvelles façons de travailler ensemble et de nous soutenir mutuellement, et ce faisant, nous sommes devenus plus forts en tant que communauté. La pandémie nous a montré combien il est important pour des communautés comme la nôtre de rester concentrées sur nos objectifs fondamentaux : notre promesse de trouver des remèdes et d'améliorer la qualité de vie de toutes les personnes touchées par ces maladies dévastatrices. Notre travail est essentiel pour le paysage de la recherche sur les maladies inflammatoires de l'intestin (MII) au Canada et pour l'aide aux personnes touchées par la maladie de Crohn ou la colite ulcéreuse. Nous vous remercions de nous soutenir et d'appuyer notre importante mission, surtout en ces temps difficiles.

Malgré toute l'incertitude actuelle, nous sommes fiers de dire que notre incroyable communauté de bénévoles, de donateurs, de fournisseurs de soins de santé, de chercheurs, de collègues et de membres s'est mobilisée pour que nous puissions répondre rapidement à cette crise. Plus de personnes que jamais se sont tournées vers nous pour obtenir des informations sur les MII et la COVID-19, et nous avons été heureux de fournir les informations, les ressources et l'expertise qui ont aidé notre communauté à faire face aux changements en cours. Nous sommes extrêmement reconnaissants du dévouement de notre groupe de travail sur la COVID-19 et les MII, dirigé par le Dr Eric Benchimol et le Dr Gil Kaplan, ainsi que des efforts des bénévoles de tout le pays.

Dans ce rapport, nous sommes heureux de vous fournir des détails sur l'impact que nous avons eu — tout cela grâce à votre soutien. Vous nous avez permis d'offrir tout un éventail de programmes pour éduquer et soutenir notre communauté et d'investir 4,7 millions de dollars dans 50 projets et initiatives de recherche prometteurs. Nous restons ainsi le deuxième bailleur de fonds de la



recherche sur les MII dans le monde, avec un investissement total de plus de 135 millions de dollars depuis notre création en 1974.

Alors que nous annonçons notre nouvelle stratégie en 2021, nous restons attachés à notre promesse et à notre volonté d'être une force mondiale pour faire avancer la recherche transformationnelle. Nous continuerons à tirer parti des efforts que nous avons déployés jusqu'à présent en investissant dans un vaste portefeuille de recherche comportant des projets dirigés par d'éminents chercheurs de tout le pays. Nous continuerons à mener des efforts d'éducation, ainsi qu'à défendre les droits de la communauté des MII et à soutenir cette dernière, car ensemble, nous sommes plus forts.

Comme une personne sur 140 au Canada vit avec une MII, nous devons continuer à aller de l'avant — côte à côte — dans notre mission inlassable de découvrir des remèdes et d'améliorer la qualité de vie des 270 000 Canadiens confrontés à ces maladies.

## EN CONTINUANT À TRAVAILLER ENSEMBLE, NOUS POUVONS CRÉER UN AVENIR EXEMPT DE LA MALADIE DE CROHN ET DE LA COLITE.

Nous vous remercions sincèrement de votre soutien continu.



*Susan Cowan*

Susan Cowan  
Directrice générale



*Mark Whitmore*

Mark Whitmore  
Président du conseil

# ENVISAGER L'AVENIR AVEC ESPOIR

## VISION :

Crohn et Colite Canada vise à devenir une force mondiale qui favorise la progression de la recherche transformationnelle et qui fait en sorte que notre communauté améliore la vie des personnes touchées par la maladie de Crohn et la colite au Canada.



Aujourd'hui, 270 000 Canadiens vivent avec la maladie de Crohn et la colite ulcéreuse. D'ici 2030, ils seront au moins 400 000. Ces Canadiens — à toutes les étapes de la vie, de partout au pays — représentent la raison d'être de notre promesse : améliorer la vie de toutes les personnes touchées par ces maladies chroniques, et finalement, trouver des traitements curatifs.

Ces Canadiens sont le moteur de la stratégie que nous avons mise en place pour 2020. Nous mobilisons notre solide communauté de patients, de donateurs, de bénévoles, de membres du personnel, de chercheurs et de cliniciens pour faire progresser une vision. Nous avons des objectifs audacieux, et nous ne nous arrêterons pas avant de les avoir atteints.

Voici ce que cela comprend :

- Déployer un portefeuille de recherche diversifié, du laboratoire au chevet du patient, qui génère de nouvelles connaissances et de nouveaux traitements contre la maladie de Crohn et la colite.
- Aider les Canadiens touchés par ces maladies en améliorant leur qualité de vie au quotidien et à long terme.
- Diversifier et intensifier nos efforts de collecte de fonds afin de pouvoir investir davantage chaque année.
- Garder la maladie de Crohn et la colite dans l'œil du public pour faire de notre organisme un leader d'opinion mondial.
- Donner à nos membres les moyens d'atteindre des performances élevées et de prendre des mesures stratégiques.

En 46 ans, nous avons accompli beaucoup de choses. Grâce à la technologie moderne — du diagnostic à la génomique en passant par l'apprentissage automatique — il n'y a plus d'obstacles à la découverte de moyens créatifs, autrefois invraisemblables, pour lancer de nouveaux médicaments et améliorer considérablement la façon dont les Canadiens vivent avec ces maladies chroniques.

C'est avec vous que nous poursuivrons notre parcours, des laboratoires aux cliniques en passant par les administrations municipales et gouvernementales du pays.



# POURSUIVONS SUR NOTRE LANCÉE ENSEMBLE 2020

# POINTS SAILLANTS

## RECHERCHE

**4,7 M\$** ont été investis dans nos projets de recherche les plus prometteurs à ce jour en vue de la découverte des traitements curatifs nécessaires et de la mise au point de nouveaux médicaments



Les prix **Les femmes des MII** (*Women in IBD*) visent à souligner la contribution de 2 chercheuses exceptionnelles



**300** personnes ont assisté à l'événement virtuel Meeting of the Minds (Rencontre des esprits) et au congrès CANIBD annuel



**50** initiatives et projets de recherche ont été financés  
Une stratégie de recherche a été élaborée



**17** grands établissements hospitaliers et universitaires sont appuyés par nos prix et bourses de recherche

## QUALITÉ DE VIE



**Plus de 430 000**  
C'est là le nombre de personnes soutenues par nos programmes à l'intention des patients



**10 bourses d'études AbbVie sur les MII** octroyées partout au Canada



**35 événements éducatifs** partout au Canada



**7 220** téléchargements de l'application de localisation de toilettes ALLEZ ICI



**Efforts complets de réponse à la COVID-19**

## FINANCEMENT



**12,5 M\$** recueillis en cette difficile année



**430 000 \$** recueillis dans le cadre des galas virtuels



**1,8 M\$** recueillis à l'occasion du 25e anniversaire de la Marche Gutsy, qui s'est tenue virtuellement et a attiré plus de 8 000 participants



**1,5 M\$** recueillis grâce à la générosité des personnes ayant fait des dons dans le cadre de nos programmes de publipostage



**100 M\$** recueillis au total à la fin de la dernière année de la campagne de 7 ans La maladie de Crohn et la colite – Y mettre fin. Pour la vie. L'objectif de la campagne est donc atteint!

## SENSIBILISATION



**78 M** d'impressions médiatiques



**Plus de 770 000** visiteurs uniques à notre site Web



**48 000** abonnés aux comptes @ayezducraan dans les médias sociaux



Lancement de la boutique de marchandises en ligne



**405** témoignages produits au Canada dans le cadre des efforts de relations publiques

## PERFORMANCE

**Service virtuel aux Canadiens**



**Partenariat** avec le gouvernement du Canada pour l'inscription des toilettes présentes dans les immeubles fédéraux



**Communauté** de bénévoles mobilisés dans le cadre des événements GUTS virtuels



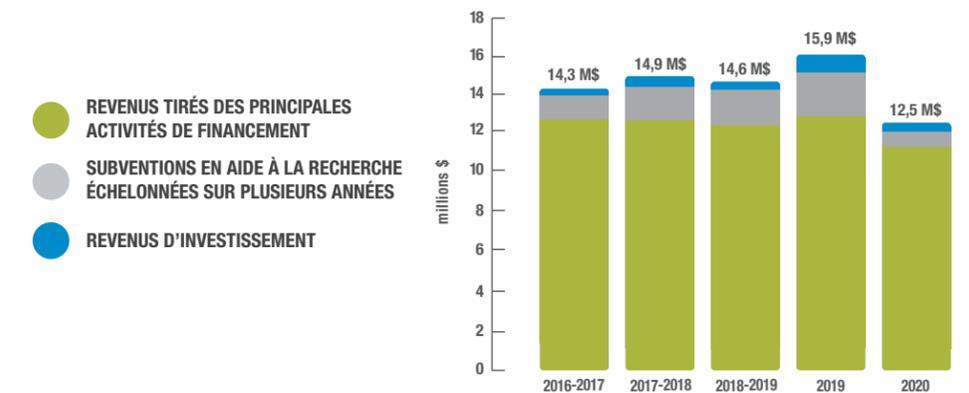
**Efforts de défense des droits** menés auprès de payeurs privés et publics au sujet du choix fait conjointement par les patients et leur médecin entre médicaments biologiques et produits biosimilaires



**Service** à la communauté des MII dans le cadre d'un environnement virtuel

# DONNÉES FINANCIÈRES

## REVENUS AU COURS DES CINQ DERNIÈRES ANNÉES

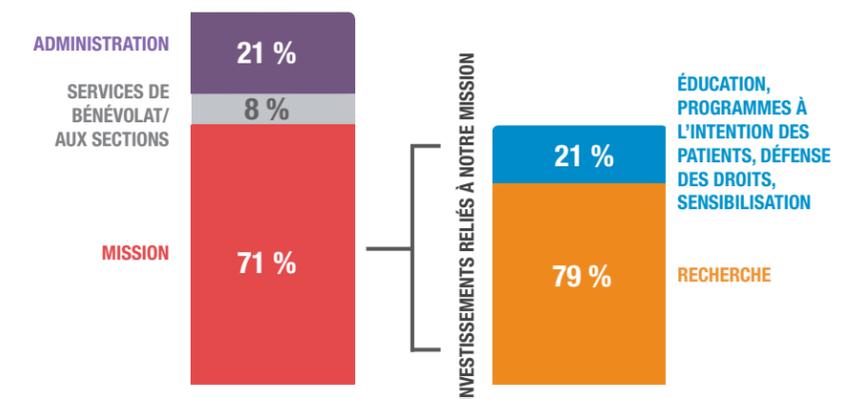


## SOURCES DE REVENUS



## AFFECTATION DU FINANCEMENT

UTILISATION DES REVENUS NETS TIRÉS DES ACTIVITÉS DE COLLECTE DE FONDS



# MERCI

de votre contribution  
dans le cadre  
de cette année  
vraiment difficile.



Ensemble, avec nos bénévoles, nos donateurs, les participants à nos événements, nos partenaires, les cliniciens et les chercheurs, nous avons été en mesure d'aider plus de gens que jamais auparavant.

En 2020, nous avons franchi l'objectif de notre campagne **La maladie de Crohn et la colite – Y mettre fin. Pour la vie.** en recueillant plus de 100 millions \$ pour améliorer la qualité de vie des patients aujourd'hui et découvrir les traitements curatifs nécessaires demain. Ensemble, nous finançons des activités de recherche de classe mondiale, des programmes à l'intention des patients ainsi que des efforts de défense des droits et de sensibilisation pour permettre à chaque personne atteinte de la maladie de Crohn ou de la colite de vivre sa vie au maximum.



## Ensemble, nous pouvons mettre fin à la maladie de Crohn et à la colite.

Veillez donner dès aujourd'hui au [crohnetcolite.ca](http://crohnetcolite.ca)

### CONSEIL D'ADMINISTRATION DE 2020

PRÉSIDENT	CO-VICE-PRÉSIDENTE	CO-VICE-PRÉSIDENTE	TRÉSORIER	SECRÉTAIRE
Mark Whitmore	Adrianna Czornyj	Ron Dunn	John Van de Pol	Grant Mitchell
D <sup>r</sup> Eric Benchimol Chantal Hevey Thomas Tutsch	Sylvain Chiasson D <sup>r</sup> Gil Kaplan	Lawrence E. Davis Marli MacNeil	Sonu Dhanju-Dhillon Ruth Scully	Ken Harris Stephen Thompson

### PRINCIPAUX PARTISANS

Corporation AbbVie • AMGEN Canada Inc. • Canadian Online Giving Foundation • PartenaireSanté • The Leona M. and Harry B. Helmsley Charitable • Trust Janssen Inc. • PayPal Charitable Giving Fund • Pfizer Canada Inc. • Takeda Canada Inc. • The Vancouver Foundation



Crohn et  
Colite Canada  
Crohn's and  
Colitis Canada

Pour faire un don maintenant, veuillez  
composer le 1 800-387-1479 ou visiter le  
**crohnetcolite.ca**  
Suivez-nous à @ayezducran    
Organisme de bienfaisance enregistré | No 11883 1486 RR 0001



Le sceau de confiance  
du Programme de  
normes est une marque  
d'Imagine Canada  
utilisée sous licence par  
Crohn et Colite Canada.